

Spis treści

Przedmowa	13
-----------	----

Część I ***Mity i legendy***

Pangu i stworzenie świata	25
Hundun, czyli Chaos	28
Nüwa stwarza ludzi	31
Bóg wody i bóg ognia. I wojna między nimi	35
Nauczyciele ludzi	39
Pierwsze małżeństwo	42
Boski rolnik Shennong	45
Magiczny pies Panhu	48
Dwaj, którzy skosztowali brzoskwini nieśmiertelności	53
Łucznik Hou Yi ratuje świat	57
Piękna Chang'e ulatuje ku Księżycowi	60
Wielki wyścig zodiakalnych zwierząt	62
Wielka powódź i odrodzenie ludzkości	67
Osiem trygramów wyjaśnia Wszechświat	72

Żółty Cesarz o czterech twarzach	77
Bóg dobrobytu i bogactwa	79
Patron przedsiębiorców i alternatywny Bóg Bogactwa	83

Część II

Przekazy ludowe i historie niesamowite

Strażnicy domostwa, obrońcy cesarza	91
Troskliwa matka smoków	94
Potężne mury i potężniejsze łzy	97
Legenda o białym wężu	103
Gdy następnym razem zobaczysz dwa motyle...	107
Spotkanie gwiazd to spotkanie zakochanych	112
Człowiek lodu	117
Starzec spotkany księżycową nocą	121
Ballada o Mulan	125
Cenniejsza niż złoto	133
Liście o dojrzałej zieleni	137
Gdy gotowało się proso, spełniło się marzenie	141
Czy ludzie uparci są głupcami, czy wręcz przeciwnie?	145

Część III

Anegdoty o sprytnych postępkach

Xiao Yi podstępem wykrada cenną kaligrafię	151
Cui Hua odstrasza złodzieja za pomocą butów	155
Sun Bin pomaga wygrać wyścig	157
Zastąp niebo słońcem!	159
„Panowie, czapki z głów!”, rozkazał król	161
Jak zabić trzech generatów za pomocą dwóch brzoskwiń	163
„Zapraszam do kadzi”	167
Eunuch Azhou przygotowuje przedstawienie	169
Sima Yi udaje szaleństwo, by oszukać rywala	171
Słodki uśmiech premiera Li	174
Oddanie władcy i jego granice... lub ich brak	175
Myśliwi na tropie jelenia	177
Małpa w kapeluszu ma dobry słuch	179
Lekarz cudotwórca	181
Bez grosza przy duszy – a może jednak z jednym	183
Co ma ze sobą wspólne siano, wampum i „te rzeczy”?	184
Twarz wielkiego człowieka	187
Pułapka na aroganta	189
Nie ma tego brzydkiego, co by na piękne nie wyszło	193

Część IV

Opowiadki dydaktyczne i pouczające

Mistrz sztuk walki	199
Han Xin odplata nadobnym za piękne – i odwrotnie	201
Karp dla macochy, krew dla komarów	203
Perypetie ambasadora państwa Qi	207
Słowo dane przez króla	209
Otaczaj się zdolnymi, władco	211
Zmieńmy temat!	213
Kamieniarza podróż do mądrości	215
Nepotyzm i kraina szczęśliwości	217
Jam jej ojcem!	223
Piękna i brzydka	225
Pożytek z bycia niepotrzebnym	227
Słów kilka o sztuce wybierania żony	228
Jaki powinien być król?	229
Bezstronny doradca	231
Magistratowi wolno wszystko	233

Część V

Opowieści wojenne i kamienie milowe historii

O tej, która lubiła owoce liczki	239
Patriota rzuca się w odmęty rzeki	245

El Li zabija księcia Hingki	251
Głowa bez korony, ale cała...czyli opowieść w opowieści	253
Następca Pierwszego Cesarza	257
Następca następcy prezentuje jelenia	260
Państwo Yan zagarnięte wraz z naiwnym władcą	263
Stary generał wraca z emerytury, aby podbić Chu	267
Yuan zabiega o względy pięknej pani	270
Mandżurowie likwidują generała Yuana	273
Murzyn zrobił swoje...	275
Ludzie Liyuana decydują za niego	277
Księżę Huang wrabia króla Kuo	280
Pierwszy cesarz Song zapewnia sobie długie panowanie	281
Generał Zhao She przejmuje dowodzenie, aby nic nie robić	2 8 7
Dziewięć kottów	291

Aneksy

Indeks kaligrafii	296
Dziwne i ciekawe zwroty języka chińskiego	299
Indeks rycin i ilustracji kolorowych	300
Polecane książki o Chinach i kulturze chińskiej	302
Podziękowania	303
O autorze	304